Skater Hockey Inline Hockey

Match Sheet Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Dzos Volants I	D1
CLUB 2	Cheyres Okee I	D1

Lieu / Ort Location / Luogo	Bussy	Date / Datum Date / Data	19.11.2016
Start / Beginn Début / Inizio	17:00	End / Ende Fin / Fine	18:54
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	A125		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	50

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	3073	CHASSOT Joëlle	
Official scorer Marqueur	3947	AEBISCHER Lucy	
Referee 1 Arbitre 1	2907	TRINCHAN Olivier	
Referee 2 Arbitre 2	4022	MOREL Christophe	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	2
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	4
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	4
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	3	10

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Cheyres Okee I

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.

1 Dzos Volants I

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
99	C	GUISOLAN Quentin					2961
38	A	MAEDER David					2901
35	G	CHASSOT Raphaël	X	X	X		2635
33	G	AEBISCHER Samuel			X		2940
96		AEBISCHER Yannick					2638
40		FISCHER Marc					2639
Kp		RÜTTIMANN Jonathan					2634
89		DUBEY Thomas					2868
28		MARMY Sylvain					2621
86		CHATELANAT Grégoire					3029
27		MARMY Denilson					2939
7		CHASSOT Fabian					3031
COACH		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature			1708
		EMERY Olivier					

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
10:25	86	40	1				
53:10	Kp	28	2				
57:26	27	Kp	3				
				TOTAL			3
TIME OUT			X				

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
06:16	89	2	00:00	08:16	I
06:16	89	2	00:00	10:16	H
15:48	96	2	00:00	17:21	H
30:15	99	2	00:00	30:52	A
31:33	40	2	00:00	33:33	H
TOTAL		10 min			

2 Cheyres Okee I

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
68	C	ISELI Nicolas					1391
KP	A	ZIMMERMANN Reto					1692
33	G	BERCHIER Romain	X	X	X		1103
	G						
88		MENETREY Alain					1448
89		MINACCI Didier					1681
55		DUPRAZ Thomas					16799
29		HAENGGELI David					2820
82		PILLONEL Olivier					1304
23		EGGER Sullivan					1620
10		MAGNIN Jérémy					2583
COACH		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature			1304
		PILLONEL Olivier					

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
17:21	55	68	1				
19:16	68	KP	2				
23:05	23		3				
30:52	55	KP	4				
37:09	HC		5				
39:30	55	KP	6				
45:15	55	68	7				
49:51	89		8				
51:20	89	10	9				
58:24	23	HC	10				
				TOTAL			10
TIME OUT			X				

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
03:44	88	2	00:00	05:44	H
11:30	88	2	00:00	13:30	D
24:52	33	2	00:00	26:52	H
28:08	23	2	00:00	30:08	I
34:25	HC	2	00:00	36:25	A
53:43	55	2	00:00	55:43	H
TOTAL		12 min			